



紐約州 雙語徽章 計畫

什麼是紐約州雙語徽章（New York State Seal of Biliteracy，簡稱 NYSSB）？

NYSSB 旨在表彰高中畢業生中，在英語及一門或多門世界語言中達到高階熟練運用能力的學生。此徽章的設立目的包含：鼓勵語言學習；協助僱主辨識具備語言及雙語應用能力的高中畢業生；為大學提供申請者的額外入學及分班參考資訊；培養學生的二十一世紀核心素養；肯定語言教學的價值；以及認可多語言社會中文化多元的重要性。通過徽章認證的申請者，需從評分基準表（包含課程成績、全國及州級考試、成績單、總結性專案等項目）中，在英語能力項目及每門世界語言能力項目分別取得三分。NYSSB 將以印章形式加蓋於學生的畢業證書上。

能力標準（英文）	分數	能力標準（世界語）	分數
紐約州英語語文會考 (NYS Regents Examination in English Language Arts) 成績達 80 分或以上	1	完成世界語言 C 階段 (Checkpoint C) 課程，成績達 85 分或以上	1
英語學習者 (ELL) 在兩門非英語科目的會考中取得 75 分或以上成績（考試過程無翻譯協助）	1	提供美國境外學校的成績單 • 非英語語言學習時長滿三年 • 8 年級或以上 • 平均成績達 B 或以上	1
英語學習者 (ELL)，在紐約州英語作為第二語言成就測驗 (NYSESLAT) 中取得 290 分或以上總分（9-12 年級）	1	在官方認可的世界語言 C 階段 (Checkpoint C) 評量中達到熟練等級 <i>*請參閱 WCSD NYSSB 手冊中的指引。*</i>	1
完成 11 年級與 12 年級所有英語語文 (ELA) 課程，平均成績達 85 分或以上	1	完成總結性專案 (Culminating Project)，需符合學區紐約州雙語徽章委員會制訂的聽說讀寫能力標準，且符合紐約州 C 階段 (Checkpoint C) 學習標準；專案需向精通目標語言的評審小組進行展示 <i>*請參閱 WCSD NYSSB 手冊中的指引。*</i>	2
在經核可的英語能力評量中達到熟練等級 (評量包含 Stamp4S 測驗、AAPPL 測驗及英語 AP 考試)	1		
完成總結性專案 (Culminating Project)，需符合學區紐約州雙語徽章委員會制訂的聽說讀寫能力標準；專案需向精通英語的評審小組進行展示。 <i>*請參閱 WCSD NYSSB 手冊中的指引。*</i>	2		



WILLIAMSVILLE
CENTRAL SCHOOL DISTRICT
Est. 1893